

700 ONNS Tujetsch Dieni e Rueras

Dieni

Dieni e Rueras han formau in vischinadi e quei tochen al di dad oz. Ella historia ha Dieni sia impurtonza muort la vischinonza digl anteriur casti da Putnengia, erigius entuorn 1200. Ils signurs de Putnengia ein stai ils administraturs per la claustra da Mustér duront varga 200 onns. Igl avat Pieder de Putnengia ha giugau ina impurtonta rolla tier la refundaziun e renovaziun dalla Ligia Grischa, ils 16 da mars 1424. La midada radicala da quei uclaun ha entschieit ils onns 1960 cun l'erecziun dils runals da leu a Milez e Cuolm Val e d'in grond hotel; casas da vacanzas ein sunadas. En vesta stat la construcziun d'in «gigantic» resort. (Davart la historia dil casti informescha ina tabla egl intern da quel.)

Dieni

Dieni und Rueras bilden seit jeher und bis auf den heutigen Tag eine Gemeindefraktion. Seine historische Bedeutung hat Dieni wegen seiner Nähe zur ehemaligen, um 1200 erbauten Burg Putnengia. Die Herren von Putnengia waren während über 200 Jahren die Verwalter für das Kloster von Disentis. Der Abt Pieder de Putnengia hat bei der Erneuerung des Grauen Bundes am 16. März 1424 eine wichtige Rolle gespielt. Die gründliche Verwandlung dieses Weilers begann in den 1960er Jahren mit der Errichtung des Skilifts von dort nach Milez und Cuolm Val und eines grossen Hotels; danach folgten etliche Ferienhäuser. Geplant ist auch der Bau eines riesigen Resorts. (Über die Geschichte der Burg informiert eine Tafel im Inneren derselben.)



Sontget a Dieni

A Dieni steva in pign sontget, erigius 1875 da Battista Berther da Dieni. Il sontget steva en regurdientscha da Giusep Maria Peder da Rueras, morts 1843 en ina lavina, sco era en memoria da Giachen Fidel Maria Cavegn, ch'ei sedigrazius da cavar cristallas igl onn 1872 en Val Giuf. Igl onn 1868 veva el anflau igl'empreu Milarit. Il sontget s'vanescha igl onn 1974.



Bildstock

In Dieni gab es einen kleinen Bildstock, der 1875 von Battista Berther von Dieni errichtet worden war. Der Bildstock stand dort im Gedenken an Giusep Maria Peder von Rueras, gestorben 1843 in einer Lawine, und im Gedenken an Giachen Fidel Maria Cavegn, der anno 1872 beim Strahlen im Val Giuf verunglückt war. Dieser Bildstock verschwand anno 1974.

Rueras

Cugl'empreu stausch da colonisaziun el decuors dil temps miez (9 – 12avel) ei il spazi dalla val cun Sedrun e Rueras vegnius urbanisais. Ina dallas impurtontas colonias sefa ord «Rova» (sbuau, Rüf) a Rueras ch'ei sesviluppau cul suffix -aria a Rueras. Dil temps dils signurs de Putnengia fuva Rueras in Meierhof. Il «meier» fuva responsabels per la rimnada dalla dieschma. Igl onn 1959 retscheivan ils da Rueras lur scola nova. Il vitg sez posseda pilras casas cun veglia substanza dil 17avel tschentaner. In bischu ei la part dil vitg entuorn la suletta truaisch dalla val. Ils davos 30 onns ei il svilut per Rueras buca staus d'avantag. Il vitg daventa pli e pli fetg habitaus da gleiud dalla Bassa. La scola ei vita dapi igl onn 2006; las stizuns da virtualias ein s'vanidas, medemamein la posta, in ustria ed ina scrinaria. Il puresser ei minims – ed inaga fuva il vitg pli bein populusch de Sedrun!

Rueras

Im ersten mittelalterlichen Besiedlungsschub (9. bis 12. Jahrhundert) wurde das Talgebiet mit Sedrun und Rueras urbanisiert. Der Name einer der wichtigsten Siedlungen hatte seinen Ursprung in einer vorrömischen (keltischen, rätischen oder ligurischen) Sprachwurzel, dem alt-rätomanischen Wort «rova» (Erdschlipf, Riss oder Sturz, schweizerdeutsch «Rüfi»), aus dem durch Anhängen der Nachsilbe «-aria» Rueras entstand. Zur Zeit der Herren von Putnengia war Rueras ein «Meierhof». Der «Meier» war für das Eintreiben des Zehnten verantwortlich. 1959 erhielten die Einwohner von Rueras ihr neues Schulhaus. Das Dorf selbst hat mehrere alte Häuser aus dem 17. Jahrhundert. Ein wahres Bijou ist der Dorfteil um den einzigen Speicher des Tals. Die Entwicklung der letzten 30 Jahre war für Rueras nicht vorteilhaft. Das Dorf wurde immer mehr von Unterländern bevölkert. Das Schulhaus steht seit 2006 leer; die Lebensmittelläden sind verschwunden, ebenso die Post, ein Gasthaus, eine Schreinerei. Die Bedeutung der Landwirtschaftsbetriebe ist gering – und einst war das Dorf besser bevölkert als Sedrun.

Baselgia

Ina atgna caplutta dedicata a s. Giachen e s. Cristoffel vegn construida igl onn 1491. Ella possedeve gia da gliez temps treis altars. Quell'emprema caplutta fuva baghegiada cul chor encunter damaun, pia traversal da quella dad oz. Mirs egl ost dattan oz aunc perdetga. Il clutger baselgia da Rueras porta il pli vegl zenn dalla val che datescha digl onn 1490. El ha in diameter da 54 cm; tun: b'; peissa: ca. 90 kg. L'inscripziun secloma: salva nos domine + an + no + dom + mcccc + rrrr + (1490). El ei culaus dalla firma Walpen a Reckingen el Valleis. La baselgia existenta ei vegnida construida igl onn 1730. Entochen 1928 existeva mo in clutger aviert el nord dil tetg. La baselgia vegn engrondida igl onn 1938 per tschun meters encunter miezdi. Pli baul vegnevan ils vischins da Rueras a caschun da tuts fraus e tuttas fiastas a Sedrun. Igl onn 1965 ei vegniu dau suatientscha alla damonda d'astgar festivar tuttas fiastas a Rueras.

Kirche

Eine eigene, den beiden Heiligen Jakob und Christoffel gewidmete Kapelle wurde 1491 erbaut. Sie hatte schon damals drei Altäre. Diese erste Kapelle war mit dem Chor gegen Osten gebaut, also quer zu der heutigen. Die Mauern der Ostseite bezeugen dies noch heute. Der Glockenturm der Kirche von Rueras hat die älteste Glocke des Tals, die von 1490 datiert. Sie hat einen Durchmesser von 54 cm; den Ton b' und wiegt ca. 90 kg. Die Inschrift lautet: «Salva nos domine + an + no + dom + mcccc + rrrr +» (1490). Sie wurde von der Firma Walpen in Reckingen, Kanton Wallis gegossen. Die heutige Kirche wurde anno 1730 erbaut. Bis 1928 gab es nur einen einen Dachreiter im Norden des Daches. Die Kirche wurde 1938 gegen Süden um fünf Meter vergrössert. Früher kamen die Bewohner von Rueras an allen Feiert- und Feiertagen nach Sedrun. 1965 wurde dem Gestic stattgegeben, alle Feste in Rueras feiern zu dürfen.



La truaisch

Las truaischs vevan tradiziun tier nus ella val e s'udevau tiel malegt dil vitg e vegnevan applicadas per l'agricultura sco arcuns pil garnezi. La suletta che ha pudiu semantener il pli digt ei quella a Rueras. Entras ina midada d'intent ei la truaisch ida els mauns dil Forum cultural Tujetsch. Cun la dislocaziun dils 13 da zercladur 2022 ha ella anflau in niev plaz gest dasperas.



Der Speicher

Die Speicher hatten Tradition bei uns im Tal. Sie gehörten zum Dorfbild und wurden in der Landwirtschaft als Kornspeicher verwendet. Der einzige, der am längsten erhalten blieb, ist jener in Rueras. Infolge einer Umnutzung gelangte der Speicher in den Besitz des Forum cultural Tujetsch. Durch die Versetzung vom 13. Juni 2022 fand er einen neuen Standort in unmittelbarer Nähe.

Disgrazias

1749 lavina cun 64 morts
1817 lavina cun 27 morts
1977 aus gonda dalla Val Milà

La lavina dils 1749

Ils 6 da fevver allas 10 dalla sera rumpan ora en in dai las duas lavinas dalla Pulanera e Val Milà. Ina stermentusa massa neiv sederscha cun forza e satiara en in gienà bunamein gl'entir vischinadi da Rueras: 23 casas cun 46 fiugs, 33 truaischs, 39 nuegls cun 237 armauls, cauras e nuoras; 5 mulins ed ina resgia ed auters pli pigns baghets. E sut quella immensa lavina eran satrai varga 100 persunas, 43 carschi e 19 affons ein restai morts. Auters ein plaun a plaun vegni cavi a ora vivs, biars denton en ina miserabla situaziun. Plirs ein morts cuort sissu en consequenza da lur fleivlezia e pupira, essend stai serrat 12, 15, 18 e 20 uras sut la neiv denter travs e palauncas, mirs e tabliaus. Circa la mesadad dils satrai ein vegni liberai e mitschai ed han aunc saviu dar novas, nua ch'ins pudessi cavar per liberar ulteriurs disgraziats. Tenor Anniversari da 1456

Unglücksfälle

1749 Lawine mit 64 Todesopfern
1817 Lawine mit 27 Todesopfern
1977 Hochwasser des Val Milà

Die Lawine von 1749

Am 6. Februar, um 22 Uhr abends, gehen gleichzeitig die beiden Lawinen der Pulanera und des Val Milà ab. Eine gewaltige Schneemenge stürzt sich mit unvorstellbarer Gewalt zu Tal verschüttet in einem Augenblick fast das ganze Dorf Rueras: 23 Häuser mit 46 Haushaltungen, 33 Speicher, 39 Ställe mit 237 Stück Vieh, Ziegen und Schafe; 5 Mühlen, eine Sägerei und weitere kleinere Gebäude. Und unter dieser gewaltigen Lawine waren über 100 Personen begraben, 43 Erwachsene und 19 Kinder kamen ums Leben. Andere wurden nach und nach lebendig geborgen, viele jedoch in sehr schlechtem Zustand. Mehrere starben kurz danach an Schwäche und, weil sie während 12, 15, 18 oder 20 Stunden unter dem Schnee begraben waren, zwischen Balken und Böden, Mauern und Holzgerätf. Ungefähr die Hälfte der Verschütteten wurden geborgen, kamen mit dem Leben davon und konnten noch Hinweise geben, wo man allenfalls noch nach weiteren Verschütteten graben könnte. Gemäss Jahrbuch 1456

La hetta

Hettas da vischins e vischinas tuccavan tier a mintga vitg dalla val. Ellas vegnevan duvradas per ils pli differents dievers: caschar, mezza, lischiva ed auter bia. Oz vegn la hetta da Rueras duvrada oravontut per far paun e per sentupadas da different gener.

Dorfhütte

Hütten von Ortsansässigen gehörten zu jedem Dorf des Tals. Man brauchte sie zu den verschiedensten Zwecken: Käsen, Schlachten, Wäsche Waschen und vieles mehr. Die Hütte von Rueras wird heute vor allem zum Brot Backen und für Versammlungen verschiedener Art verwendet.



Ina detga

Tuolp ligiada

Sut Rueras veva in catschadur mess ora estga per las uolps. Quei era gl'unvieri. In di ha el anflau ina uolp ligiada vid in chischner cun ina corda. Cun l'emprema egliada ha el viu che quei era buca zaigeli recli, che la uolp fuva buca libra. Perquei ha el buca sittau. El ha tagliau la corda e schau liber l'uolp e quella ei s'vanida. L'auter atun eis el ius culs animals a fiera giu Ligiaun. En in'ustria ha la survienta purtau cul gentar siu cunti cun sia nodas casa. El ha enconuschiu siu cunti e detg quei ad ella. Ella ha raquintau tut: Ella eri stada gl'empreu en ina compignia da striegn. La stad hagian ils striuns fatg in turmegl. In di ha il pur vilau fiers siu cunti el turmegl ed ha blessau quella stria en ina comba. Ussa ha la survienta turnau il cunti ad el ed engraziu, ch'el hagi tagliau la corda. Ella veva enconuschiu el immediat. Suentar ch'ella eri blessada savevi ella buca pli ir schi dabot e per castig vevien ei ligiau ella vid il chischner. Il catschadur veva liberau ella dil striegn. Ella ha pagau ad el tut ils animals sco engraziament.

Eine Sage

Der gefesselte Fuchs

Unterhalb Rueras hatte ein Jäger Köder für die Füchse ausgelegt. Das war im Winter. Eines Tages fand er einen Fuchs, der mit einer Schnur an eine Kornhiste gefesselt war. Auf den ersten Blick erkannte er, dass da etwas nicht mit rechten Dingen zuging, dass der Fuchs nicht frei war. Darum schoss er nicht. Er durchschnitt die Schnur, liess den Fuchs frei und dieser verschwand.

Im nächsten Herbst ging er mit den Tieren nach Lugano zum Markt. In einem Wirtshaus brachte ihm die Kellnerin mit dem Mittagessen sein Messer mit seinem Hauszeichen. Er erkannte sein Messer und sagte ihr das. Sie erzählte ihm alles. Sie sei zuerst in einer Hexenzunft gewesen. Im Sommer hätten die Hexenmeister einen Wirbel gemacht. Eines Tages habe der erzürnte Bauer sein Messer in den Wirbel geworfen und diese Hexe an einem Bein verletzt. Jetzt gab ihm die Kellnerin sein Messer zurück und dankte ihm, dass er die Schnur zerschnitten habe. Sie habe ihn sogleich erkannt. Nachdem sie verletzt worden war, habe sie nicht mehr so schnell gehen können, und zur Strafe hätten sie sie an die Kornhiste gefesselt. Der Jäger habe sie von der Verhexung befreit. Zum Dank zahle sie ihm all seine Tiere.



Il clavau dils morts

La tradiziun rauenta ch'ins hagi suenter la gronda lavina da 1749 a Rueras, muort munconza da plaz en baselgia, piazzau ils morts en in clavau ch'ei lu silsuenter adina vegnius numnaus il «clavau dils morts» (Via Vitg nr. 26)



Totenscheune

Die Überlieferung berichtet, dass man nach der grossen Lawine von 1749 in Rueras, mangels Platzes in der Kirche, die Toten in einer Scheune aufgebahrt habe, die fortan stets die «Totenscheune» genannt wurde. (Via Vitg nr. 26)

Skizzas historicas

Las skizzas sesanflan silla casa ella Via Milà 6. La tradiziun rauenta ch'ils umens dalla Cadi seigien s'entupai en quei liug e fatg plans d'uiara encunter l'invasiun dils Franzos, quei ei stau igl atun 1798 ni l'entschatta digl onn 1799. Ils Franzos ein lu arrivai ils 6 da mars 1799 sul Pass Alpsu! Tenor in'expertisa ein las inscripziuns denton bia pli veglias. Ellas erodan el 15avel tschentaner.



Historische Skizzen

Diese Skizzen befinden sich am Haus an der Via Milà 6. Die Überlieferung berichtet, dass sich die Männer der Cadi an diesem Ort versammelt und Kriegspläne gegen die französische Invasion geschmiedet hätten, das war im Herbst 1798 oder anfangs 1799. Die Franzosen kamen dann am 6. März 1799 über den Oberalppass! Gemäss einer Expertise sind die Inschriften jedoch viel älter. Sie werden dem 15. Jahrhundert zugeordnet.

Center da pussonza

El temp medieval seccattava a Rueras la cuort principala (Meierhof) dalla claustra da Mustér. Da cheu anora vegneva il possess dalla claustra administraus ed organisais. Ella vischinonza era ultra da quei il casti de Putnengia, la sedia dils administraturs claustrals. Las familias colligidas cun la cuort sennumavan schizun «de Rueras» – in segn da lur impurtonza. Rueras era cunquel buca mo in vitg ordinari, mobein in center central da pussonza ed administraziun en la val.

Zentrum der Macht

Im Mittelalter befand sich in Rueras der Haupthof (Meierhof) des Klosters Disentis. Von hier aus wurde der Besitz des Klosters im Tal verwaltet und organisiert. In der Nähe stand zudem die Burg Pontaningen (Putnengia), Sitz der klösterlichen Verwalter. Die mit dem Hof verbundenen Familien nannten sich sogar „von Rueras“ – ein Zeichen ihrer Bedeutung. Rueras war damit nicht nur ein Dorf, sondern einst ein zentrales Macht- und Verwaltungszentrum im Tal.



Igl uoppen

Igl onn 1947 ei la vischnaunca sedecidida definitivamein per l'arma dils «de Putnengia». La decisiun ei stada leva, veva quel uoppen gia representau la vischnaunca all'exposiziun naziunala svizra a Turitg 1939. Igl uoppen ei staus d'anflar sil plantschiu sura ella sala da dertgira ella Cuort Ligia Grischa a Trun.

Das Wappen

Im Jahr 1947 entschied sich die Gemeinde endgültig für das Wappen der Herren «von Putnengia». Die Entscheidung war leicht, hatte dieses Wappen die Gemeinde bereits anlässlich der Schweizerischen Landesausstellung in Zürich im Jahr 1939 vertreten. Das Wappen ist an der Decke im Gerichtssaal im Hof Ligia Grischa in Trun zu finden.

